KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 504/2005

2005 m. kovo 31 d.

iš dalies keičiantis Tarybos reglamentą (EB) Nr. 2793/1999 dėl tarifų kvotų „global prepared fruit“ ir „global mixed prepared fruit“ produktams patikslinimo

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1999 gruodžio 17 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 2793/1999 dėl tam tikrų Europos bendrijos ir Pietų Afrikos Respublikos susitarimo dėl prekybos, plėtros ir bendradarbiavimo taikymo procedūrų [1], ypač į jo 5 straipsnį,

kadangi:

(1) Reglamentas (EB) Nr. 2793/1999 dėl tam tikrų Europos bendrijos ir Pietų Afrikos Respublikos susitarimo dėl prekybos, plėtros ir bendradarbiavimo taikymo procedūrų kai kuriems produktams.

(2) 2005 m. vasario 28 d. Sprendimu 2005/206/EB [2] Taryba patvirtino Europos bendrijos, jos valstybių narių ir Pietų Afrikos Respublikos Susitarimo dėl prekybos, plėtros ir bendradarbiavimo papildomą protokolą, siekiant atsižvelgti į Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Vengrijos Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos įstojimą į Europos Sąjungą. Protokole patikslinamos kai kurios tarifų nuolaidas ribojančios tarifinės kvotos. Šioms tarifų kvotoms įgyvendinti reikia iš dalies pakeisti Reglamentą (EB) Nr. 2793/1999.

(3) Remiantis minėtu sprendimu, tarifų kvotos „global prepared fruit“ (įsakymo Nr. 09.1813) ir „global mixed prepared fruit“ (įsakymo Nr. 09.1815) produktams bus atitinkamai padidintos 1 225 tonomis ir 340 tonų.

(4) Remiantis Tarybos sprendimu 2005/206/EB, 2004 m. esamų tarifų kvotų kiekio padidėjimas skaičiuojamas proporcingai pagrindiniams kiekiams, atsižvelgiant į laikotarpį, praėjusį nuo 2004 m. gegužės 1 d.

(5) Kadangi papildomas protokolas nustato, kad naujosios bendrijos tarifų nuolaidos turi būti taikomos nuo 2004 m. gegužės 1 d., šis reglamentas turėtų būti taikomas nuo tos pačios dienos ir įsigalioti kaip įmanoma greičiau.

(6) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Muitinės kodekso komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 2793/1999 priedo penktas stulpelis, pavadinimu „Metinių tarifinių kvotų kiekiai ir metinis didėjimo koeficientas“ yra iš dalies keičiamas taip:

1) įtrauka, atitinkanti kvotos numerį Nr. 09.1813, pakeičiama taip:

„40 000 tonų bruto svoris (mdk 3 %) padidinamas (nuo 2004 5 1) 12 259 (*) tonomis bruto svorio (mdk 3 %);

(*) 2004 m. esamų tarifų kvotų kiekio padidėjimas skaičiuojamas proporcingai pagrindiniams kiekiams, atsižvelgiant į laikotarpį, praėjusį nuo 2004 m. gegužės 1 d.“;

2) įtrauka, atitinkanti kvotos numerį Nr. 09.1815, pakeičiama taip:

„18 000 tonų bruto svoris (mdk 3 %) padidinamas (nuo 2004 5 1) 340 (*) tonomis bruto svorio (mdk 3 %).

(*) 2004 m. esamų tarifų kvotų kiekio padidėjimas skaičiuojamas proporcingai pagrindiniams kiekiams, atsižvelgiant į laikotarpį, praėjusį nuo 2004 m. gegužės 1 d.“.

[1] OL L 337, 1999 12 30, p. 29. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1638/2004 (OL L 295, 2004 9 18, p. 26).

[2] OL L 68, 2005 3 15, p. 32.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Jis taikomas nuo 2004 m. gegužės 1 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2005 m. kovo 31 d.

Komisijos vardu
László KOVÁCS
Komisijos narys